

BOD2001

jefferson

Conversazione

| Campo | Valore |
|-------------------|----------------------------|
| Codice | BOD2001 |
| Tipo | intervista-semistrukturata |
| Durata | 00:16:00 |
| Partecipanti | 2 |
| Rapporto | simmetrico |
| Moderatore | yes |
| Argomento | fisso |
| Anno | 2018 |
| Punto di raccolta | BO |

Partecipanti

| Codice | Occupazione | Genere | Regione | Età | Titolo di studio |
|--------|-------------|--------|----------------|-------|------------------|
| TO999 | intell | M | piemonte | 26-30 | |
| BO014 | stud | F | emilia-romagna | 21-25 | |

Trascrizione

| Parlante | Tempo unità | Testo |
|----------|-------------|---|
| TO999 | 0:02-0:03 | okay allora, |
| | 0:04-0:07 | e::h livia, tu sei di? |
| BO014 | 0:07-0:07 | @nomepaese, |
| TO999 | 0:08-0:11 | sei di @nomepaese, (.) e vivi a @nomepaese, o vi[vi a bologna]? |
| BO014 | 0:10-0:11 | [sì], (.) vivo a @nomepaese |
| TO999 | 0:12-0:15 | vivi a @nomepaese, okay (.) e::: dove vivi, con chi? |
| BO014 | 0:15-0:17 | vivo a casa con i miei. |
| TO999 | 0:17-0:21 | vi~ vivi a casa con tuoi, okay (.) hai sempre vissuto in quella casa lì? |
| BO014 | 0:21-0:21 | sì. |
| TO999 | 0:21-0:24 | eh::: okay, com'è fatta la casa dove vivi? |
| BO014 | 0:24-0:28 | è::: una villetta a schiera, su tre piani, |
| | 0:28-0:31 | e: due giardini piccoli, |
| | 0:31-0:35 | e::=mh abbastanza vicino al centro, nel senso che: |
| | 0:36-0:40 | ci metto venti minuti a piedi a andare in centro, insomma cinque minuti con la macchina, |
| | 0:40-0:46 | è anche abbastanza vicino alla stazione, per questo posso fare la pendolare insomma (.) [facilmente]. |
| TO999 | 0:44-0:47 | [certo quindi] non hai mai vissuto a bologna. |
| BO014 | 0:47-0:52 | no, proprio perché diciamo che @nomepaese bologna sono mezz'oretta di treno, quindi:: ho preferito risparmiare. |
| TO999 | 0:52-0:54 | certo e la zona dove vivi? |
| BO014 | 0:54-0:58 | è un quartiere residenziale: tranquillo:: |

| Parlante | Tempo unità | Testo |
|----------|--|--|
| TO999 | 0:58–1:08 | okay (.) e quindi: pe:r non so per uscire la sera, per fare cose che non siano studiare o andare a lavorare è una zona comoda secondo te [o:], |
| BO014 | 1:07–1:10 1:10–1:14 1:15–1:17 1:18–1:18 1:20–1:25 | [sì] perché:: più o meno, @nomepaese è una città piccola, quindi diciamo che quando con ami:che amici ci troviamo principalmente in centro, e quindi (.) sì, è facilmente raggiungibile, e::hm mh:: n::~ non non (.) non ci sono locali nel mio quartiere però appunto essendo vicino al centro non |
| TO999 | 1:26–1:30 | certo certo (.) e::h cosa si fa quando si esce a @nomepaese? |
| BO014 | 1:30–1:30 1:30–1:31 1:31–1:32 1:32–1:33 1:33–1:37 1:38–1:47 1:47–1:49 1:50–1:56 | ((ride)) >allora< e::hm io, vado, non sono un'amante della non so, di discoteche: e cose così, per cui preferisco andare a bere qualcosa magari in un pub in un locale, oppure andare a mangiare fuori m::h ristoranti italiani o stranieri, e:::hm:::, sì cose molto tranquille in realtà ((ride)) perché poi studiando insomma diciamo che ognuno ha poi la sua vita quindi sì. |
| TO999 | 1:51–1:52 1:56–1:58 | ((ride)) c'è molta sceta secondo te? |
| BO014 | 1:59–2:02 2:02–2:06 2:06–2:07 2:07–2:12 | e::hm:: molti giovani si lamentano dicendo di no. io alla fine non mi posso neanche lamentare così tanto perché non sono: >cioè< forse >(diciamo)< se (.) più scelta più discoteche più cose, io probabilmente non le frequenterai |
| TO999 | 2:12–2:12 | okay |
| BO014 | 2:12–2:16 2:16–2:19 2:20–2:23 2:23–2:26 2:27–2:31 | se ci fossero più non so circoli culturali o cose un po' diverse magari sì. però devo dire che alla fine anche quel poco che c'è::m::h ogni tanto::: sì mi piace andare:: e quindi sì m::h io non mi lamento secondo me va bene, è ovvio che non è una città magari così grande come bologna, bologna sicuramente offre di più la sera. |
| TO999 | 2:31–2:40 | mhmh, quindi vi capita spesso non so di prendere la ma:cchina, maga:ri andare in altri posti per un conce:rto un evento che c'è fuor[i]? |
| BO014 | 2:40–2:55 | [m::h], sì è capitato qualche volta in anni passati soprattutto con i ragazzi che ho conosciuto qua a bologna ci m::h magari se eravamo molti da modena o: parma o altre zone e::h diciamo dell'emilia abbiamo fatto una macchina e siamo venute a bologna sì, per qualche cosa sì. |
| TO999 | 2:55–3:05 | capito (.) e:: tu hai detto hai sempre vissuto nella casa::: di cui mi hai parlato a @nomepaese, [non pe]riodi all'estero o altre [cose]? |
| BO014 | 3:02–3:03 | [sì]. |

| Parlante | Tempo unità | Testo |
|----------|-------------|--|
| | 3:04–3:17 | [e::]h sì ho vissuto un anno a salisburgo, (.) [] in austria per un progetto erasmus, (.) e poi e::h un'estate, quindi sì tre o quattro mesi a:: in irlanda come ragazza alla pari |
| TO999 | 3:07–3:07 | [mh], |
| | 3:17–3:24 | okay, e com'era: in: cominciamo dall'austria, [com'era la s]ituazione lì: dove vivevi, con chi, da sola, |
| BO014 | 3:19–3:20 | ok[kay], |
| | 3:24–3:33 | okay, vivevo da sola in una stanza e::hm::: dove: avevo: bagno cucina cioè avevo solo una stanza singola e tutto il resto in comune, |
| | 3:33–3:45 | e::hm::: era un un dormitorio uno studentato quindi con altri studenti austriaci o molti anche internazionali ersamus studenti stranieri che studiavano in austria, |
| | 3:46–3:57 | e::hm::: e anche lì ero molto vicina al centro salisburgo poi è piccola quindi in realtà insomma la si gira bene però sì abbastanza vicino al centro universtà, |
| TO999 | 3:57–4:07 | e come:=m:h co~ come ti sei trovata ecco nel contesto diciamo dello studentato del collegio: cioè c'è chi si trova molto bene c'è e chi si trova molto male. |
| BO014 | 4:06–4:06 | ((ride)) |
| | 4:07–4:15 | allora io eh: mi adatto facilmente per cui alla fine mi son trovata bene anche se devo dire che sì non era era uno studentato un po' vecchio |
| | 4:15–4:27 | eh un po' e::h sì fatiscente però:=m:h eh diciamo che le parti della cucina e il bagno erano stati tutti rinnovati quindi alla fine mi trovavo bene era solo la stanza un po' vecchiotta, |
| | 4:27–4:43 | e::hm::: i personaggi forse non era~ erano un po' discutibili nel senso che ero all'ultimo piano con solo dei ragazzi un po' festaioli quindi::: sì magari io che sono una persona un po' più tranquilla, però:=m:h no alla fine per carità, mi son trovata bene. |
| TO999 | 4:43–4:45 | eh tipo? scene divertenti? |
| BO014 | 4:45–4:48 | oddio ((ride)) scene divertenti ((ride)) |
| | 4:48–4:57 | tipo la prima sera, torno a casa mh::: a casa dopo una serata mh: di incontro con i ragazzi erasmus, |
| | 4:57–5:04 | e mi trovo attaccato un postit con scritto smudge che non è proprio un complimento in inglese, |
| | 5:04–5:21 | e::=m:h e c'erano questi due ragazzi con la birra che mi salutano e mi fanno hi e quindi ho capito che erano loro ad avermi lasciato questo complimento diciamo ((ride)) m::h vabbè ((ride)) primo impatto un po' traumatico poi diciamo::: sì si rompe il ghiaccio dai ((ride)) |
| TO999 | 5:21–5:22 | siete diventati amici. |
| BO014 | 5:22–5:22 | sì. |
| TO999 | 5:22–5:24 | capito. |
| | 5:24–5:26 | e::h lo rifaresti? |
| BO014 | 5:26–5:31 | sì sì lo rifarei perché comunque tutto sommato l'erasmus è stata una bella esperienza. |
| TO999 | 5:31–5:34 | e invece l'altra volta che hai vissuto all'estero mi raccontavi? |
| BO014 | 5:34–5:48 | sì in irlanda sono andata: in questa città sligo, e da una famiglia eh=mh separata, quindi: era una mamma irlandese e un papà italiano però appunto io vivevo a casa della mamma irlandese, |
| | 5:48–5:53 | con due: bim~ bimbi (poi già) grandi uno aveva undici anni l'altro otto, |

| Parlante | Tempo unità | Testo |
|----------|-------------|---|
| | 5:53–6:04 | e:: niente lei era una mamma studentessa nel senso che aveva ricominciato: a studiare: all'università chimica e dato che faceva il tirocinio usciva presto la mattina e aveva bisogno insomma di una persona che tenesse dietro i bimbi, |
| | 6:04–6:16 | e::: niente lì è stato una sicuramente meno mh: non è stato un'esperienza così internazionale come l'erasmus perché son stata prevalentemente a casa con loro con la loro famiglia, |
| | 6:16–6:17 | poi era comunque una città |
| | 6:18–6:23 | dove non ho conosciuto tante altre ragazze alla pari magari perché non ce ne erano tante, |
| | 6:24–6:33 | e::: quindi sì è stato più che altro una: esperienza per per la lingua per studiare la lingua e conoscere e poi viaggiare in irlandao sono andata un po' in giro per l'irlanda [xxx]. |
| TO999 | 6:32–6:33 | [ti è piaciuto]? |
| BO014 | 6:33–6:34 | sì mi è piaciuto molto. |
| TO999 | 6:34–6:37 | mh il posto più bello che hai visto in irlandia? |
| BO014 | 6:37–6:38 | m::h |
| | 6:39–6:44 | credo dublino anche se in realtà dagli irlandesi è considerata ((ride)) la meno irlandese delle città, |
| | 6:45–6:51 | è:: effettivamente vero, però:: anche galway è molto bella s~ sì mi è piaciut[a:]. |
| TO999 | 6:50–6:54 | [oh] per curiosità perché ci sono stato anche io, [che cosa ti è] piaciuto di dublino? |
| BO014 | 6:52–6:52 | [sì]. |
| | 6:54–6:58 | di dublino: mi è piaciuto::: vabbè il centro::: |
| | 6:58–7:01 | eh::: mi ricordava un po' bologna come: |
| TO999 | 7:01–7:02 | mhmh |
| BO014 | 7:02–7:11 | come architettura mh e poi vabbè in generale dell'irlandia mi è piaciuta tantissimo la:: l'ospitalità del la calorosità della gente, il fatto che siano sempre molto solari e::, |
| | 7:11–7:17 | così aperti a:: disposti ad aiutarti senza veramente interesse senza:: doppi fini ecco. |
| TO999 | 7:17–7:22 | sì beh rispetto agli inglesi forse sono un [po' me]no:: (.) meno asettici ((ride)) (.) [di], |
| BO014 | 7:19–7:19 | [sì]. |
| | 7:21–7:24 | [sono proprio due::] due mondi diversi. |
| TO999 | 7:24–7:35 | [di]ciamo. (.) e:h okay eh volevo parlare di bologna un attimo in[vece] e:hm: cioè tu non hai mai vissuto qua però ecco::: facciamo così, se:=m::h, |
| BO014 | 7:24–7:24 | [sì]. |
| | 7:28–7:29 | [okay]. |
| TO999 | 7:36–7:49 | se dovessi::: per un qualche motivo, non so::: un lavoro::: più che altre cose:, (.) e::h trasferirti qui, hai un'idea di una zona che ti piacerebbe:? come vorresti la tua casa:? |
| BO014 | 7:50–8:08 | allora, sentendo: diciamo da amici amiche che abitano qui come fuori sede: sì e:hm: so che i prezzi sono molto alti quindi non effettivamente non saprei bene come muovermi credo che magari::=m::h: chiederei a qualche amico amica, e::hm:: |
| | 8:09–8:15 | orientativamente so che le zone un po' meno care sono: ex bolognina o insomma queste zone qui, |

| Parlante | Tempo unità | Testo |
|----------|-------------|---|
| | 8:15–8:29 | e::: però sì m::h diciamo che in base a:::=m::h al luogo di lavoro: oppure non so all'università ecco cercherei qualcosa di: e::h vicino però che sia un po' un compromesso insomma tra prezzo e::h vicinanza ecco. |
| TO999 | 8:29–8:35 | secondo te quali potrebbero essere i vantaggi di stare a bologna rispetto a a dove stai:: adesso? |
| BO014 | 8:35–8:59 | eh sicuramente:: mh sì dal punto di vista di=mh vita sociale culturale m::h c'è una maggiore varietà, e una maggior offerta, però:::=mh (.) sì m::h non lo so insomma ci sono pro e contro di bologna appunto magari:: è una città un po' più caotica un po' più sporca m:::h (.) e::h sì mi piace però forse non ci vivrei ecco::: |
| TO999 | 8:59–9:09 | mhmh mhmh certo certo (.) e se dovessi descrivere diciamo la tua casa ideale come sarebbe? sia come zona che come è fatta dentro diciamo. |
| BO014 | 9:10–9:12 | m:::h, |
| | 9:12–9:15 | de:ntro::=m::h |
| | 9:15–9:25 | non sono così insomma esigente, più che altro la zona mi piacerebbe una zona tranquilla sol~ n~ magari non andrei ad abitare non so in via zamboni, queste zone dove magari la sera non riesci a porprio a dormire, |
| | 9:25–9:35 | eh quindi preferirei magari una una casa che::: è anche dentro un po' più vecchia, un po' più fatiscente, offre un po' meno, però magari è in una zona tranquilla::, sicura::, |
| | 9:35–9:37 | sì ecco guarderei più questo aspetto, |
| | 9:38–9:41 | e:hm:: in realtà poi dentro non |
| | 9:41–9:53 | sì se devo cercare dei coinquilini ecco magari più le persone anche se la stanza magari è piccola o:: è così in realtà si prepferirei magari un buo~ avere un buon rapporto con le persone con cui vivo all'interno ecco. |
| TO999 | 9:53–9:57 | mhmh, mhmh, capito (.) comunque i bolognesi son gente simpatica. |
| BO014 | 9:57–10:01 | sì sì poi son tutti fuori sede quindi ((ride)) [da (.) ancora più simpatici] |
| TO999 | 9:59–10:07 | ((ride)) [quindi tu dici (.) bolognesi] comunque se ne vedono pochi ((ride)) (.) bene bene, (.) tu a che anno sei del tuo corso di studi? |
| BO014 | 10:03–10:03 | [esatto]. ((ride)) |
| | 10:07–10:09 | all'ultimo anno di magistrale. |
| TO999 | 10:09–10:21 | di ah quindi [proprio stai:] (.) stai finendo (.) e:::= [un episodio] divertente che ti è capitato legato:: all'università, durante::: il tuo corso di studi? |
| BO014 | 10:10–10:11 | [quindi ormai ho finito]. ((ridendo)) |
| | 10:14–10:14 | [°spero°]. |
| TO999 | 10:21–10:24 | non so uno che ti ricordi in particolare? |
| | 10:24–10:26 | [anche uno bru]tto se vuoi. |
| BO014 | 10:24–10:24 | [[ohibò]]. |
| | 10:26–10:29 | e:::hm::: |
| | 10:30–10:31 | legato ai miei studi? |
| TO999 | 10:31–10:31 | mhmh, |
| BO014 | 10:31–10:32 | e:::h |
| | 10:33–10:34 | e::h |
| | 10:35–10:41 | non lo so (.) no mi ricordo solamente (ridendo) che ne so ne parlavo prima proprio con un mio amico (.) questa nostra compagna di::: |

| Parlante | Tempo unità | Testo |
|----------|-------------|--|
| | 10:41–10:46 | di triennale:: napoletana, molto simpatica che un giorno dovevamo andare a fare questa: |
| | 10:47–11:00 | gita:: a ravenna con i:=mh professori di filologia germanica, e: dovevamo andare ovviamente in treno, quindi bologna:: ravenna, e lei chiese se il treno passava da filippo re, che alla fine è insomma è la via dove c'è lingue ((ride)) |
| | 11:00–11:03 | e:: insomma quella è sempre stata un po' una macchietta |
| | 11:03–11:07 | >quindi< (.) sì era il primo proprio che mi è venuto in mente. |
| TO999 | 11:08–11:12 | capito (.) e invece un episodio sfortunato:, brutto::, |
| BO014 | 11:13–11:17 | m:h un episodio fortunato? (.) mh |
| | 11:20–11:22 | non mi viene in mente niente, nel senso che::, |
| | 11:25–11:27 | mh ((ride)) no legato a bologna no. |
| TO999 | 11:28–11:29 | vabbè meno male ((ride)) |
| BO014 | 11:29–11:33 | sì beh meglio (.) no x son stati anni molto tranquilli, molto sì devo dire. |
| TO999 | 11:33–11:46 | okay (.) ma invece (.) ecco, visto che hai fatto l'erasmus, se dovessi dare diciamo una valutazione complessiva dell'erasmus, che cosa:: ti è piaciuto, che cosa non ti è piaciuto, che cosa milgioreresti? |
| BO014 | 11:46–11:59 | okay (.) allora::=m::h mi è piaciuto molto conoscere: persone da tutto il mondo, però mi sono resa conto che non ho conosciuto austriaci, o comunque gente del luogo, come succede sempre, poi confrontandomi con altra gente che ha fatto l'erasmus |
| | 11:59–12:10 | e::h la cosa è un po' quella, che vivi in in una bolla, però poi effettivamente sì, certo, conosci un po' il luogo però forse (.) non lo conosci proprio in tutti i pro e i contro |
| | 12:10–12:21 | eh quindi forse m::h forse andrei a vivere magari: in un in un appartamento condiviso con altre persone con austriaci anche per diciamo:: e::h sì |
| | 12:22–12:31 | s~ s~ studiare meglio la lingua e cultura e tradizione del paese perché mi rendo conto altrimenti che ho conosciuto davvero tanta gente internazionale, ma poco del paese ecco. |
| TO999 | 12:31–12:50 | certo (.) ma secondo te ecco diciamo (.) a livello istituzionale sia l'università italiana che l'università ospitante potrebbero aiutare::: questa cosa qua che mi dici, cioè il fatto che poi alla fine si va all'estero, ma non si conosce la gente [che veramen]te vive in quel posto, (.) cioè potrebbe[ro intervenire in qualche modo]? |
| BO014 | 12:45–12:46 | [mh], |
| | 12:48–12:50 | [s~=m::h] |
| | 12:50–12:53 | forse sì, nel senso che comunque quando:: |
| | 12:53–12:58 | quando ho cercato::=m:h un a~ un alloggio là, |
| | 12:58–13:10 | e::h diciamo che::=m::h l'università proprio diceva noi non ci::=mh interessiamo di queste cose, non siamo responsabili per niente, quindi qui c'è una lista di studentati, arrangiatevi voi |
| | 13:10–13:29 | quindi forse sì, se magari: cioè mi rendo conto che magari è una responsabilità grossa per loro, però magari se:: organizzassero qualcosa di: (.) eh=mh: anche da parte degli studenti, non lo so sarebbe: cosa gradita (.) qui a bologna non so come funzioni effettivamente l'erasmus, quindi non so neanche se bologna effettivamente si muova in questo senso. |
| TO999 | 13:30–13:30 | [sì ce~], |
| BO014 | 13:30–13:31 | [per gli studen]ti insomma in entrata. |

| Parlante | Tempo unità | Testo |
|----------|--|---|
| TO999 | 13:31–13:45 | mhmh (.) sì sì perché come al solito cioè se io abito in un posto non è che ho poi tanto interesse a conoscere chi: (.) chi viene da fuori, per[ché] cioè immagino che l'austriaco di turno avrà: il suo giro, avr[à:] ((ride)) |
| BO014 | 13:40–13:40 13:45–13:52 | [mh]. [mh, sì] esatto, esatto, sì (.) poi loro son molto chiusi quindi comun~ molto insomma abbastanza, tendono ad avere il loro gruppetto [xx loro, quindi sì]. |
| TO999 | 13:51–13:52 13:53–13:57 | [mh, mh]. sì vero (.) e un altro posto che ti piacerebbe visitare? |
| BO014 | 13:59–14:02 14:02–14:03 14:04–14:07 | mh::: (.) in europa? o:::, boh un po' ovunque >in realtà mi piacerebbe andare< (.) forse l'australia? |
| TO999 | 14:07–14:12 | visitare intendo come hai già fatto, quindi cioè fer[mandoti: (.) un po']. |
| BO014 | 14:10–14:14 14:16–14:24 14:24–14:33 14:33–14:47 14:48–14:52 14:52–14:58 | [ah xx fermarmi] (.) okay, allora se::=m::h, se è questione solo magari di qualche anno, di un anno o qualche mese, appunto an~ paesi anche molto lontani tipo l'australia, forse più di:: cioè per un periodi di lunga durata::=mh no, così tanto lontano no, resterei in europa e: anche in europa se ci sono tanti paesi che effettivamente::=mh dalla spagna, il portogallo, anche se in realtà io non so le lingue, quindi m::h spagnolo portoghese, quindi in realtà n~ di solito ho preferito appunto austria, germania o regno unito o irlandia perché: mi ero concentrata insomma con le mie lingue. però sì sicuramente a livello: di interesse personale (.) quasi tutti i paesi: in europa. |
| TO999 | 14:58–15:04 | mhmh ma pensando anche all'attualità avresti:: avresti paura a viaggiare? |
| BO014 | 15:04–15:21 | eh sì, purtroppo sì, un po' sì (.) e::h soprattutto non andrei in capitali ecco (.) so che non ha non cioè non ha senso dirlo perché:: effettivamente potrebbe succedere in una capitale come in una città minore, però: e::h sì (.) i tempi che corrono sono quelli, quindi un po' paura c'è. |
| TO999 | 15:21–15:23 | quindi secondo te questo è un limite. |
| BO014 | 15:23–15:35 | eh sì, credo di sì, e credo che molti quest anno o a partire anche dall'anno scorso abbiano un po' diminuito con le domande erasmus, (.) io mi son ritenuta fortunata ad aver fatto l'erasmus comunque in un anno: molto mh tranquillo ancora. |
| TO999 | 15:35–15:36 | mhmh, |
| BO014 | 15:36–15:40 | forse l'anno scorso non so se avrei rifatto domanda, ecco. |
| TO999 | 15:40–15:44 | quindi a un tuo ipotetico fratello o sorella minore non lo consiglieresti. |
| BO014 | 15:45–15:49 15:49–15:53 | lo consiglieri magari in una città::, minore ecco (.) no~ non consiglieri di andare a berlino, di andare a londra (.) ecco. |
| TO999 | 15:53–15:58 | mhmh mhmh mhmh (.) ho capito (.) va bene, possiamo chiudere qui. |
| BO014 | 15:58–15:59 | okay. |